KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1555/2006

af 18. oktober 2006

om ændring af forordning (EF) nr. 1039/2006 om en løbende licitation med henblik på salg på Fællesskabets marked af sukker, som interventionsorganerne i Belgien, Den Tjekkiske Republik, Tyskland, Spanien, Irland, Italien, Ungarn, Polen, Slovenien, Slovakiet og Sverige ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 318/2006 af 20. februar 2006 om den fælles markedsordning for sukker ([1]), særlig artikel 40, stk. 2, litra d), og

ud fra følgende betragtninger:

(1) De mængder, der skal sælges, og som nu er anført i Kommissionens forordning (EF) nr. 1039/2006 ([2]), afspejler situationen for interventionslagrene pr. 30. juni 2006. Siden denne dato har interventionsorganerne solgt sukker, og i Tyskland findes der ikke længere interventionslagre.

(2) I Kommissionens forordning (EF) nr. 1539/2006 af 13. oktober 2006 om vedtagelse af en plan for tildeling til medlemsstaterne af midler, der skal afholdes over 2007-budgettet, og som skal dække udgifterne til levering af levnedsmidler fra interventionslagre til de socialt dårligst stillede personer i Fællesskabet ([3]) er det fastsat, at 33 224 tons skal udtages fra Fællesskabets interventionslagre med henblik på uddeling i medlemsstaterne efter bilag I til nævnte forordning.

(3) Der bør tages hensyn til disse mængder, der sælges ved løbende licitation på Fællesskabets indre marked.

(4) For at sikre en god forvaltning af interventionssukkermængderne bør det fastsættes, at medlemsstaterne meddeler de faktisk solgte mængder.

(5) Forordning (EF) nr. 1039/2006 bør ændres i overensstemmelse hermed.

(6) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Sukker —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EF) nr. 1039/2006 foretages følgende ændringer:

1) Titlen affattes således:

»Kommissionens forordning (EF) nr. 1039/2006 af 7. juli 2006 om en løbende licitation med henblik på salg på Fællesskabets marked af sukker, som interventionsorganerne i Belgien, Den Tjekkiske Republik, Spanien, Irland, Italien, Ungarn, Polen, Slovenien, Slovakiet og Sverige ligger inde med«.

2) Artikel 1 affattes således:

»*Artikel 1*

Interventionsorganerne i Belgien, Den Tjekkiske Republik, Spanien, Irland, Italien, Ungarn, Polen, Slovenien, Slovakiet og Sverige udbyder ved løbende licitation i alt 899 896,41 tons sukker, som de har opkøbt, til salg på Fællesskabets indre marked. Oplysninger om de pågældende interventionsorganer og mængder er anført i bilag I.«

3) I artikel 4 indsættes følgende som stk. 3:

»3. Senest den femte arbejdsdag efter Kommissionens fastsættelse af minimumssalgsprisen meddeler de pågældende interventionsorganer Kommissionen de ved dellicitation faktisk solgte mængder ved anvendelse af modellen i bilag III.«

4) Bilag I erstattes af teksten i bilag I til nærværende forordning.

([1]) EUT L 58 af 28.2.2006, s. 1.
([2]) EUT L 187 af 8.7.2006, s. 3.
([3]) EUT L 283 af 14.10.2006, s. 14.

5) Der indsættes et bilag III, hvis tekst findes i bilag II til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. oktober 2006.

På Kommissionens vegne
Mariann FISCHER BOEL
Medlem af Kommissionen

BILAG I

»BILAG I

Medlemsstater og interventionsorganer, der ligger inde med interventionssukker

Medlemsstat	Interventionsorgan	Mængder, som interventionsorganet ligger inde med, og som kan sælges på det indre marked (tons)
Belgien	Bureau d'intervention et de restitution belge Rue de Trèves, 82 B-1040 Bruxelles Tlf. (32-2) 287 24 11 Fax (32-2) 287 25 24	28 648,00
Den Tjekkiske Republik	Státní zemědělský intervenční fond, oddělení pro cukr a škrob Ve Smečkách 33 CZ-11000 PRAHA 1 Tlf. (420) 222 87 14 27 Fax (420) 222 87 18 75	34 156,72
Spanien	Fondo Español de Garantía Agraria Beneficencia, 8 E-28004 Madrid Tlf. (34) 913 47 64 66 Fax (34) 913 47 63 97	77 334,00
Irland	Intervention Section On Farm Investment Subsidies and Storage Division Department of Agriculture and Food Johnstown Castle Estate Wexford Ireland Tlf. (353) 536 34 37 Fax (353) 914 28 43	12 000,00
Italien	AGEA — Agenzia per le erogazioni in agricoltura Ufficio ammassi pubblici e privati e alcool Via Torino, 45 I-00185 Roma Tlf. (39) 06 49 499 558 Fax (39) 06 49 499 761	494 011,70
Ungarn	Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (MVH), Budapest (Agricultural and Rural Development Agency) Soroksári út 22–24 H-1095 Budapest Tlf. (36-1) 219 62 13 Fax (36-1) 219 89 05 or (36-1) 219 62 59	141 942,90
Polen	Agencja Rynku Rolnego Biuro Cukru Dział Dopłat i Interwencji Nowy Świat 6/12 00-400 Warszawa Tlf. (48-22) 661 71 30 Fax (48-22) 661 72 77	13 118,00
Slovenien	Agencija RS za kmetijske trge in razvoj podeželja Dunajska 160 SI-1000 Ljubljana Tlf. (386-1) 580 77 92 Fax (386-1) 478 92 06	5 647,00

Medlemsstat	Interventionsorgan	Mængder, som interventionsorganet ligger inde med, og som kan sælges på det indre marked (tons)
Slovakiet	Podohospodarska platobna agentura Oddelenie cukru a ostatných komodit Dobrovičova, 12 SK – 815 26 Bratislava Tlf. (4214) 58 24 32 55 Fax (4212) 53 41 26 65	34 000,00
Sverige	Jordbruksverket Vallgatan 8 S-55182 Jönköping Tlf. (46-36) 15 50 00 Fax (46-36) 19 05 46	59 038,00«

BILAG II

»BILAG III

Model for meddelelse til Kommissionen, jf. artikel 4, stk. 3

Formular (*)

Dellicitation af … for salg af sukker, som interventionsorganerne ligger inde med

Forordning (EF) nr. 1039/2006

1	2
Medlemsstat, der sælger sukker, som interventionsorganet ligger inde med	Faktisk solgt mængde (tons)

(*) Skal faxes til følgende nummer: (32-2) 292 10 34.«